

A. 在上次的节目中，我们继续就 baby shower 这样西方常见的习俗安排了一段对话内容，对话是发生在准妈妈和朋友之间。

V. 不过我们说了，这样的对话不仅仅可能发生在 baby shower 这样的聚会上，在平常生活和工作中也可以使用。

A. 因为是怀孕话题，两人在对话中不可避免地谈到了肚里的孩子，准妈妈表示孩子踢个不停，并且开玩笑说孩子一定是个足球迷。

V. 因为准妈妈使用的人称词是 he 以及 his，所以对话中的朋友马上问道：So it's a he?

A. 在谈论怀孕话题时，相信孩子性别是所有人都感兴趣的话题，我们还看一下准妈妈是如何回答的。

V. 她说道：We figure it's a he. 意思是：我们估计是个男孩，看来他们也并不知道，只是自己猜测的。

A. 现在产检时医生和护士都不告诉婴儿性别，不过准父母以及亲朋好友大多会猜一猜，以增加谈资，况且猜错了也没关系。

V. 这一回答中出现了一个许多人不一定了解的英语动词 figure []，如果注意的话，这一动词在平常交流中还是经常出现的。

A. figure 作为名词时相信许多人都知道，最常见的意思是“数字、轮廓”，那它用作动词时是什么意思呢？

V. 在了解 figure 单独用作动词时的意思，我们先来看一个以前学习过的动词短语 figure out，不知道观众朋友们是否还记得它的意思？

A. figure out 的意思是“计算、验算”，但是在口语中还有“想出、明白”的意思。

V. 而 figure 单独使用的意思比较相近，表示“估计、有可能”，后面可以接 that 从句。

A. 为了更好地了解和掌握这一用法，我们来看两个例句。

V. 第一个例句是：I figure the plane was delayed.，再听一遍例句：I figure the plane was delayed.

A. 我就估计飞机延误了/晚点了。

V. 第二个例句是：I figure you were away on vacation.，再听一遍：I figure you were

away on vacation.

A. 我就想你可能去度假了。

V. 仔细理解这两个例句，我们可以看出，figure 意思是估计、判断，其实深层里隐含的意思还有“原来如此”。

A. 回到第一个例句：我就估计飞机延误了，有可能对方迟到了，所以说话的人这么说隐含之意是：原来是因为飞机延误了，我估计就是这原因。

V. 再看第二个例句：我就想你可能去度假了，可能说话的人有事找对方，但一直没找到，这么说的隐含之意就是：原来是度假去了，所以找不到。

A. 了解完 figure 单独作动词的意思，我们回到对话内容，下一句是一个问句：When are you due again? 你再说一下什么时候生？

V. 结尾的单词 again 表示准妈妈告诉过说话人，但他忘了，这句话中还出现一个单词 due，这是讨论怀孕时一个必备单词。

A. due 主要的意思是“应付的、到期的”，在表示怀孕时的特定意思是“预产期的”。

V. 在表示预产期时，这个单词很有意思，主语既可以是准妈妈、也可以是肚里宝宝，例如：She is due in the middle of July. 或者 The baby is due in the middle of July.

A. 这两句话的意思都是一样的，表示预产期在7月中旬，注意，一句主语是 she，表示准妈妈，另一句主语是 the baby，都是可以的。

V. 如果要表示预产期这一日期，可以说 due date，例如：Mary's due date is December 1.

A. Mary 的预产期是12月1日，回到对话内容，我们来看一下对话中准妈妈的预产期是哪天，她说：June 14（6月14日）。

V. 说完了 due date，对话中的准妈妈又说了一句：I am so ready to give birth!

A. 句子使用的结构是 ready to do something（“准备好了做某事”），ready to give birth 就是“准备好了生孩子”。

V. 大家一定注意到了，句中还有一个单词 so，表示的是一种迫切的心情，可以理解为：我已经一切就绪了、我已经迫不及待了。

A. 怀孕的妇女都会有这种矛盾的心理，一方面想慢慢好好体会婴儿在腹中的感觉，另一方面又希望婴儿快点出来。

V. 句中还有一个描述怀孕时必不可少的短语：give birth，意思是“生孩子、分娩”。

A. 如果要表示生的是男是女，可以在后面加上 to，变成 give birth to，例如：She gave birth to a boy. 她生了个男孩。

V. 回到对话内容，看到准妈妈迫不及待的心情，对话中的朋友回答时先用一个感叹词 Well，似乎有话要说，接着他说：enjoy your pregnancy while you can.

A. 意思是：在可以享受的时候享受怀孕过程吧，言外之意就是：怀孕也就十月，过了就没了，所以现在能享受就享受吧。

V. 准妈妈肯定是理解的，她赶忙说道：I know, I know. I am sure I will miss it.

A. 我相信我一定会怀念这种感觉的，孩子从肚里出来，妈妈们可能有些失落，不过出生后的孩子也会为父母们带来许多乐趣的。

V. 没错，对话中的朋友下一句正是这个意思：But then you will have another phase of enjoyment.

A. 随后你会体会另一阶段的乐趣。

V. 单词 phase []意思是“阶段、时期”，结合对话，十月怀胎是一个 phase、孩子出生后又是另一个 phase。

A. 人生就是由一个一个阶段组成的，每个阶段都有各自的乐趣，并且过了就不再来，所以我们都应当尽情地体会和体验每个阶段。